

กรอกข้อมูลเกี่ยวกับโรคประจำตัวของคุณ และ  
บุตร ที่แพทย์ควรรับทราบ หากมีกรณีฉุกเฉิน  
ต้องได้รับการบำบัดโดยรีบด่วน

โรคประจำตัว:

---

---

ยาที่ใช้ประจำ:

---

---

สารหรือยาแพ้:

---

---

อื่นๆ: (เช่น ข้อต่อปลอม)

---

---

เหตุฉุกเฉินที่ต้องแจ้ง

---

---

หากมีข้อสงสัยเพิ่มเติม โปรดติดต่อสอบถาม  
แพทย์ประจำของคุณ  
โปรดรักษาเอกสารนี้ ติดตัวเพื่อที่คุณจะนำมา  
แสดงได้ตลอดเวลา

## เบอร์โทรศัพท์ที่สำคัญที่สุด

กรณีฉุกเฉิน โทรเรียกหน่วยกู้ภัย

โทรศัพท์  
**112**

แพทย์ประจำของคุณ

(โปรดกรอกชื่อลงในช่องว่างนี้)

แพทย์ฉุกเฉิน  
ฮัมบวร์ก

**22 80 22**

หากสงสัยว่ามีปัญหาเกี่ยวกับสารเป็นพิษ

ยาพิษขั้นรุนแรงโทร **0551/ 192 40**

หากเด็กกินสารเป็นพิษ.. **030/ 192 40**

แบบฟอร์มนี้ขอได้จาก

**Behörde für Wissenschaft und Gesundheit**

Abteilung Gesundheit

Tel: 428 37 - 1999, Fax: 428 37 - 2116

[www.gesundheit.hamburg.de](http://www.gesundheit.hamburg.de)



Freie und Hansestadt Hamburg  
Behörde für Wissenschaft und Gesundheit

กรณีฉุกเฉิน ต้องการความช่วยเหลือ  
หรือ หากป่วยกระทันหัน

ทำอะไร **Hilfe  
im  
Notfall**



Gesundheit!

Thailändisch

Abteilung  
Gesundheit

## แพทย์ฉุกเฉินที่คุณจะไปหาได้ ตามสถานที่ต่อไปนี้

### แพทย์ฉุกเฉินที่ Kassenärztliche Vereinigung Hamburg (KVH)

จันทร์ อังคาร พุธ และ ศุกร์	เวลา 19-24 น
พุธ เวลา	เวลา 13-24 น
เสาร์ อาทิตย์ และวันหยุดราชการ	เวลา 7-24 น

**Altona:**  
Stresemannstraße 54

**Farmsen:**  
Berner Heerweg 124

### แพทย์ฉุกเฉินสำหรับเด็ก

เสาร์ อาทิตย์ และวันหยุดราชการ

**Altona**  
Altonaer Kinderkrankenhaus  
Bleickenallee 38 10-18 น

**Harburg**  
Krankenhaus Mariahilf  
Stader Straße 203c 13-19 น

**Langenhorn**  
Klinikum Nord/Heidberg  
Tangstedter Landstr. 400 10-18 น

**Rahlstedt**  
Kinderkrankenhaus Wilhelmstift  
Liliencronstr. 130 10-18 น

ขั้นแรก กรณีฉุกเฉิน เช่น  
การป่วยไข้อย่างหนัก หรือ อุบัติเหตุ  
**โทรเรียกหน่วยกู้ภัย โทรศัพท**  
**112**  
รถและแพทย์ฉุกเฉินจะไปถึงคุณโดยทันที

.ในกรณีป่วยบาดเจ็บอย่างอื่น กรุณาติดแพทย์  
ประจำของคุณเป็นคนแรก

ชื่อ \_\_\_\_\_

ที่อยู่ \_\_\_\_\_

โทรศัพท์ \_\_\_\_\_

เวลาทำงาน \_\_\_\_\_

(โปรดกรอกข้อความด้วยตัวเอง)

หากแพทย์ประจำของท่านติดต่อไม่ได้  
ติดต่อแพทย์ฉุกเฉิน โทรศัพท

**22 80 22**

เบอร์โทรศัพท์นี้ติดต่อได้ตลอดเวลา  
แพทย์ฉุกเฉินไปบริการถึงบ้าน

กรณีเหตุฉุกเฉินคุณจะไปที่  
โรงพยาบาลใดๆก็ได้

มีแพทย์ฉุกเฉินคอยช่วยเหลือตัดสินใจว่า  
คุณควรจะไปรับรักษาในโรงพยาบาลหรือไม่

หากคุณมีปัญหาเกี่ยวกับฟัน  
หรือปวดฟันร้ายแรง  
เวลาที่ทันตแพทย์ของคุณ  
ปิดไม่ทำงาน

KZVH สามารถบอกคุณได้ว่า ทันตแพทย์ร้านใด  
อยู่เวร เปิดทำงาน เสาร์ อาทิตย์ และวันหยุดราชการ เวลา  
10-12 และ 16-18 น พุธ และ ศุกร์ เวลา 16-18 น

Kassenzahnärztliche  
Vereinigung Hamburg (KZVH)  
**01805/05 05 18**

หรือ ติดต่อไปที่

ทันตแพทย์ฉุกเฉินอยู่เวร โทรศัพท  
**428 03-3260**

Universitätsklinikum Hamburg-Eppendorf,  
Martinistraße 52

เปิดทำงานทุกวัน 19 ถึง 1 น